



Guia de Operação Safe Torque Off

Conversores de frequência VLT®



Índice

1 Introdução	2
1.1 Objetivo do Manual	2
1.2 Recursos adicionais	2
1.3 Visão Geral Funcional	2
1.4 Aprovações e certificações	2
1.5 Símbolos, abreviações e convenções	3
2 Segurança	4
2.1 Símbolos de Segurança	4
2.2 Pessoal qualificado	4
2.3 Segurança e Precauções	4
3 Instalação	6
3.1 Instruções de Segurança	6
3.2 Instalação do STO	6
3.3 Instalação em combinação com VLT® PTC Thermistor Card MCB 112	7
4 Colocação em funcionamento	8
4.1 Instruções de Segurança	8
4.2 Ativação do STO	8
4.3 Programações dos parâmetros de STO em combinação com VLT® PTC Thermistor Card MCB 112	8
4.4 Comportamento de Nova Partida Automática/Manual	8
4.5 Teste de colocação em funcionamento do STO	9
4.6 Segurança da configuração do sistema	9
4.7 Serviço e manutenção	9
5 Dados técnicos do STO	11
Índice	13

1 Introdução

1.1 Objetivo do Manual

Este manual fornece informações para uso de conversores de frequência Danfoss VLT® em aplicações de segurança funcional. O manual inclui informações sobre normas de segurança funcional, a função Safe Torque Off (STO) do conversor de frequência Danfoss VLT®, a instalação e colocação em funcionamento relacionadas e o serviço e manutenção do STO.

VLT® é marca registrada.

1.2 Recursos adicionais

Este manual é direcionado a usuários já familiarizados com os conversores de frequência VLT®. Sua finalidade é ser um complemento dos manuais e das instruções disponíveis para download. drives.danfoss.com/knowledge-center/technical-documentation/. Leia as instruções que acompanham o conversor de frequência e/ou o opcional do conversor de frequência antes de instalar a unidade e observe as instruções para uma instalação segura.

1.3 Visão Geral Funcional

1.3.1 Introdução

A função Safe Torque Off (STO) é um componente em um sistema de controle de segurança. STO impede que a unidade gere a potência exigida para girar o motor.

AVISO!

Selecione e aplique os componentes no sistema de controle de segurança corretamente para obter o nível de segurança operacional desejado. Antes de integrar e usar o STO em uma instalação, execute uma análise de risco completa na instalação para determinar se a funcionalidade STO e os níveis de segurança são apropriados e suficientes.

O conversor de frequência VLT® está disponível com:

- Safe Torque Off (STO), conforme definido pela EN IEC 61800-5-2.
- Categoria de parada 0, conforme definido na EN 60204-1.

O conversor de frequência integra a funcionalidade STO por meio do terminal de controle 37.

O conversor de frequência VLT® com funcionalidade STO é projetado e aprovado como adequado para os requisitos de:

- Categoria 3 em EN ISO 13849-1.
- Nível de desempenho "d" na EN ISO 13849-1.
- SIL 2 na IEC 61508 e EN 61800-5-2.
- SILCL 2 na EN 62061.

1.3.2 Produtos cobertos e identificação

A função STO está disponível para os seguintes tipos de conversores de frequência:

- VLT® HVAC Drive FC 102
- VLT® Refrigeration Drive FC 103
- VLT® AQUA Drive FC 202
- Gabinete VLT® AutomationDrive FC 301 tamanho A1
- VLT® AutomationDrive FC 302
- VLT® Decentral Drive FCD 302
- VLT® Parallel Drive Modules

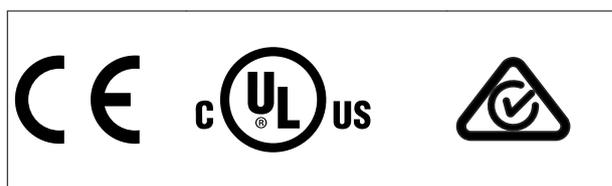
Identificação

- Confirme que o conversor de frequência está configurado com a função STO verificando o código de tipo da unidade na plaqueta de identificação (consulte *Tabela 1.1*).

Produto	Código do tipo
VLT® HVAC Drive FC 102	T ou U no dígito 18 do código do tipo
VLT® Refrigeration Drive FC 103	T no dígito 18 do código do tipo
VLT® AQUA Drive FC 202	T ou U no dígito 18 do código do tipo
Gabinete VLT® AutomationDrive FC 301 tamanho A1	T no dígito 18 do código do tipo
VLT® AutomationDrive FC 302	X, B ou R no dígito 18 do código do tipo
VLT® Decentral Drive FCD 302	X, B ou R no dígito 18 do código do tipo
VLT® Parallel Drive Modules	T ou U no dígito 18 do código do tipo

Tabela 1.1 Identificação do código do tipo

1.4 Aprovações e certificações



Mais aprovações e certificações estão disponíveis. Entre em contato com um parceiro Danfoss local.

Normas e conformidade aplicadas

O uso do STO no terminal 37 exige que o usuário atenda todas as determinações de segurança, incluindo as leis, regulamentações e diretrizes relevantes.

A função STO integrada atende às seguintes normas:

- EN 60204-1: 2006 Categoria de parada 0 – parada não controlada
- IEC/EN 61508: 2010 SIL2
- IEC/EN 61800-5-2: 2007
- IEC/EN 62061: 2005 SIL CL2
- EN ISO 13849-1: 2008 Categoria 3 PL d

1.5 Símbolos, abreviações e convenções

Abreviações	Referência	Descrição
Cat.	EN ISO 13849-1	Categoria, nível "B, 1-4"
CC		Cobertura do diagnóstico
FIT		Falha no tempo: 1E-9/hora
HFT	EN IEC 61508	Tolerância a falhas de hardware: HFT = n significa que n+1 falhas poderiam causar uma perda da função de segurança
MTTFd	EN ISO 13849-1	Tempo médio para falha - perigoso. Unidade: Anos
PFH	EN IEC 61508	Probabilidade de falhas perigosas por hora. Considere esse valor se o dispositivo de segurança for operado em alta demanda ou no modo de operação contínua, em que a frequência das demandas de operação feitas em um sistema relacionado à segurança for maior que uma por ano.
PFD	EN IEC 61508	Probabilidade média de falha sob demanda; valor usado para operação de baixa demanda.
PL	EN ISO 13849-1	Nível discreto usado para especificar a capacidade de peças relacionadas à segurança de sistemas de controle executarem uma função de segurança em condições previsíveis. Níveis a-e.
SIL	EN IEC 61508 EN IEC 62061	Nível da integridade de segurança
STO	EN IEC 61800-5-2	Safe Torque Off
SS1	EN IEC 61800-5-2	Parada segura 1
SRECS	EN IEC 62061	Sistema de controle elétrico relacionado à segurança
SRP/CS	EN ISO 13849-1	Peças dos sistemas de controle relacionadas à segurança
PDS/SR	EN IEC 61800-5-2	Sistema de conversor de potência (relacionado à segurança)

Tabela 1.2 Abreviações relacionadas à segurança funcional

Convenções

Listas numeradas indicam os procedimentos. As listas com marcadores indicam outras informações e descrições das ilustrações.

O texto em itálico indica:

- Referência cruzada.
- Link.
- Nome do parâmetro.
- Nota de rodapé.
- Grupo do parâmetro.
- Opcional de parâmetro.
- Alarmes/advertências.

Toda sas dimensões nos desenhos estão indicadas em unidades métricas e imperiais (entre parênteses), por exemplo: mm (pol). Um asterisco (*) indica a configuração padrão de um parâmetro.

2

2 Segurança

2.1 Símbolos de Segurança

Os seguintes símbolos são usados neste guia:

⚠️ ADVERTÊNCIA

Indica uma situação potencialmente perigosa que possa resultar em morte ou ferimentos graves.

⚠️ CUIDADO

Indica uma situação potencialmente perigosa que possa resultar em ferimentos menores ou moderados. Também pode ser usado para alertar contra práticas inseguras.

AVISO!

Indica informações importantes, incluindo situações que podem resultar em danos ao equipamento ou à propriedade.

2.2 Pessoal qualificado

Somente pessoas com habilidades comprovadas têm permissão de montar, instalar, programar, comissionar, manter e desativar os produtos. Pessoas com habilidades comprovadas

- São engenheiros elétricos qualificados ou pessoas que receberam treinamento de engenheiros elétricos qualificados e têm experiência apropriada para operar dispositivos, sistemas, instalações e máquinas de acordo com os padrões e diretrizes gerais da tecnologia de segurança.
- Estão familiarizados com as normas básicas com relação à saúde e à segurança/prevenção de acidentes.
- Leram e entenderam as diretrizes de segurança fornecidas neste manual e também as instruções fornecidas nas instruções de utilização do conversor de frequência.
- Possuem bom conhecimento das normas gerais e específicas aplicáveis à determinada aplicação.

Os usuários dos sistemas de conversor de potência (relacionados à segurança) (PDS(SR)) são responsáveis por:

- Análise de risco e de perigo da aplicação.
- Identificar as funções de segurança necessárias e alocar SIL ou PLr para cada uma das funções.
- Outros subsistemas e a validade dos sinais e comandos vindos deles.

- Projetar sistemas de controle relacionados à segurança adequados (hardware, software, parametrização etc.).

Medidas de proteção

- Somente pessoal qualificado tem permissão para instalar e comissionar sistemas de engenharia de segurança.
- Instale o conversor de frequência em um painel elétrico IP54 conforme IEC 60529 ou em ambiente equivalente. Em aplicações especiais, características nominais de proteção de IP mais altas podem ser necessárias.
- Assegure proteção contra curto-circuito do cabo entre o opcional de segurança e o dispositivo de segurança externo de acordo com a ISO 13849-2 tabela D.4. Quando forças externas influenciarem o eixo do motor (por exemplo, cargas suspensas), medidas adicionais (por exemplo, um freio de segurança) serão necessárias para eliminar riscos.

2.3 Segurança e Precauções

Consulte o capítulo *Segurança nos guias/instruções de utilização* pertinentes para obter as precauções de segurança gerais.

⚠️ CUIDADO

Após a instalação do STO, execute um teste de colocação em funcionamento conforme especificado em *capítulo 4.5 Teste de colocação em funcionamento do STO*. Um teste de colocação em funcionamento aprovado é obrigatório após a primeira instalação e após cada mudança na instalação de segurança.

⚠️ ADVERTÊNCIA

RISCO DE MORTE E FERIMENTO GRAVE

Se forças externas que atuam no motor, por exemplo, no caso de um eixo vertical (cargas suspensas) e um movimento acidental, por exemplo, causado pela gravidade, puderem causar algum risco, o motor deve ser equipado com medidas adicionais de proteção contra queda. Por exemplo, instale freios mecânicos adicionais.

⚠️ ADVERTÊNCIA**RISCO DE MORTE E FERIMENTO GRAVE**

STO (ou seja, remoção da tensão de alimentação de 24 V CC para o terminal 37) não fornece segurança elétrica. A função STO por si não é suficiente para implementar a função Emergency-Off conforme definido pela EN 60204-1. A função Emergency-Off exige medidas de isolamento elétrico, por exemplo, desligar a rede elétrica por meio de um contator adicional.

⚠️ ADVERTÊNCIA**RISCO DE CHOQUE ELÉTRICO**

A função STO NÃO isola a tensão de rede para o conversor de frequência ou circuitos auxiliares. Execute trabalho em peças elétricas do conversor de frequência ou do motor somente após isolar a alimentação de tensão de rede e aguardar decorrer o tempo de descarga, conforme especificado no capítulo *Segurança nos guias/instruções de utilização* relevantes. Não isolar a alimentação de tensão de rede da unidade e aguardar o tempo especificado poderá resultar em morte ou ferimentos graves.

- Não pare o conversor de frequência usando a função STO. Se um conversor de frequência em funcionamento for parado usando a função, a unidade desarmará e realizará uma parada por inércia. Se essa limitação não for aceitável, por exemplo, porque causa perigo, use o modo de parada apropriado para parar o conversor de frequência e as máquinas antes de usar a função STO. Dependendo da aplicação, um freio mecânico poderá ser necessário.
- O STO é adequado para executar trabalho mecânico somente no sistema do conversor de frequência ou na área afetada de uma máquina. Ele não fornece segurança elétrica. O STO não deve ser usado como controle de partida e/ou parada do conversor de frequência.

⚠️ ACUIDADO**NOVA PARTIDA AUTOMÁTICA**

O comportamento de nova partida automática é permitido somente em uma de duas situações:

- A prevenção de nova partida acidental é implementada por outras partes da instalação do STO.
- Uma presença na zona de perigo pode ser excluída fisicamente quando o STO não estiver ativado. Em particular, o parágrafo 6.3.3.2.5 da ISO 12100: 2010 deve ser observado.

⚠️ ADVERTÊNCIA**RISCO DE MORTE E FERIMENTO GRAVE**

A função STO pode ser usada em motores assíncronos, síncronos e de ímã permanente. Duas falhas podem ocorrer no semicondutor de potência do conversor de frequência. Ao usar motores síncronos ou de ímã permanente, uma rotação residual pode resultar das falhas. A rotação pode ser calculada como $\text{ângulo} = 360 / (\text{número de polos})$. A aplicação que usar motores síncronos ou de ímã permanente deve levar em consideração essa rotação residual e assegurar que não representa um risco de segurança. Esta situação não é relevante para motores assíncronos.

AVISO!

Execute uma avaliação de risco de cada função de parada para determinar a seleção de uma categoria de parada de acordo com a EN 60204-1:

- A Categoria de parada 0 é alcançada com a remoção imediata da potência do atuador, resultando em uma parada por inércia não controlada. O STO, de acordo com a EN 61800-5-2, realiza uma parada Categoria de parada 0.
- A Categoria de parada 1 é alcançada com potência disponível para os atuadores da máquina conseguirem a parada. A potência é removida dos atuadores quando a parada é realizada de acordo com a EN 61800-5-2 Parada segura 1 (SS1).
- A Categoria de parada 2 é uma parada controlada com potência disponível para os atuadores da máquina. Uma posição de retenção sob potência segue a parada.

AVISO!

Ao projetar a aplicação da máquina, a sincronização e a distância devem ser consideradas para uma parada por inércia parar (Categoria de parada 0 ou STO). Para obter mais informações sobre as categorias de parada, consulte a EN 60204-1.

3 Instalação

3.1 Instruções de Segurança

3

⚠️ CUIDADO

RISCO ELÉTRICO

O operador ou instalador elétrico é responsável pelo aterramento correto e por estar em conformidade com todas as normas de segurança locais e nacionais aplicáveis.

Consulte *capítulo 2 Segurança* e os *guias/instruções de utilização* do conversor de frequência relevante. Também, observe sempre as instruções fornecidas pelo fabricante do motor.

3.2 Instalação do STO

Para conexão do motor, conexão de rede elétrica CA e fiação de controle, siga as instruções de instalação segura nos *guias/instruções de utilização* do conversor de frequência.

Para instalação com o VLT® PTC Thermistor Card MCB 112 com certificação Ex, consulte *capítulo 3.3 Instalação em combinação com VLT® PTC Thermistor Card MCB 112*.

Ative o STO integrado da seguinte maneira:

1. Remova o fio do jumper entre os terminais de controle 37 e 12 ou 13. Cortar ou interromper o jumper não é suficiente para evitar curto-circuito. (Consulte jumper em *Ilustração 3.1*)

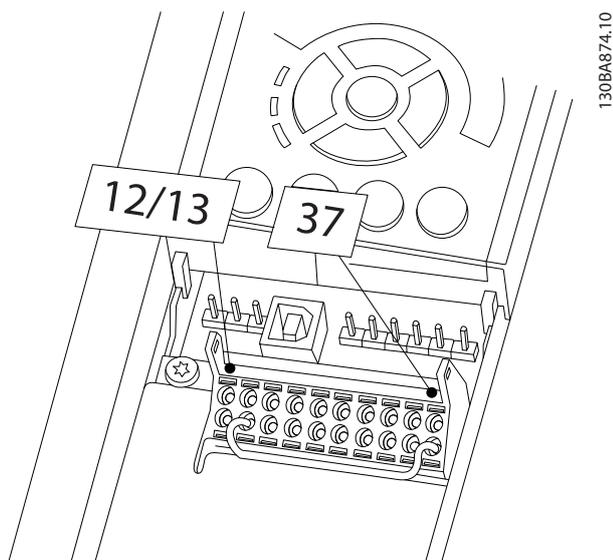


Ilustração 3.1 Jumper entre os terminais 12/13 (24 V) e 37 (todos os conversores de frequência, exceto FCD 302)

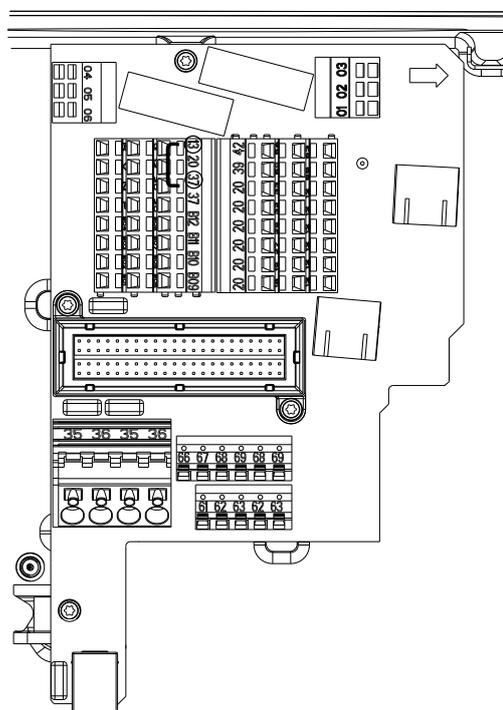
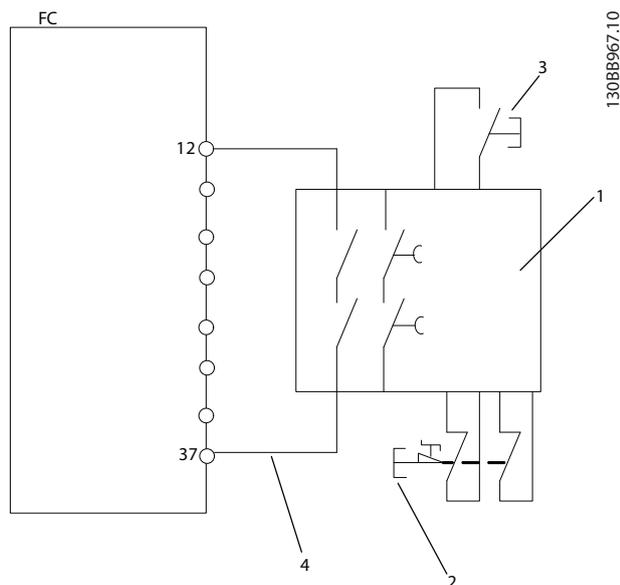


Ilustração 3.2 Jumper entre os terminais 13 (24 V) e 37 (FCD 302)

2. Por exemplo, conecte um relé de monitoramento de segurança externo por meio de uma função de segurança NO no terminal 37 (STO) e no terminal 12 ou 13 (24 V CC). Siga as instruções de instalação do relé de monitoramento de segurança e certifique-se de que o relé de monitoramento de segurança está em conformidade com a Categoria 3 /PL "d" (ISO 13849-1) ou SIL 2 (EN 62061 e IEC 61508).



130BB967.10

1	Relé de segurança (cat. 3, PL d ou SIL2)
2	Botão de parada de emergência
3	Botão de reinicializar
4	Cabo protegido contra curto-circuito (se não estiver dentro da instalação do painel elétrico IP54). Consulte ISO 13849-2 Tabela D.4 para obter mais informações.

Ilustração 3.3 Exemplo de instalação para obter uma Categoria de parada 0 (EN 60204-1) com Cat. de segurança 3/PL "d" (ISO 13849-1) ou SIL 2 (EN 62061 e IEC 61508).

3. Complete e fiação de acordo com as instruções fornecidas nos guias/instruções de utilização do conversor de frequência.

3.3 Instalação em combinação com VLT® PTC Thermistor Card MCB 112

AVISO!

A combinação de VLT® PTC Thermistor Card MCB 112 e função STO está disponível somente para VLT® HVAC Drive FC 102, VLT® AQUA Drive FC 202, VLT® AutomationDrive FC 302 e VLT® AutomationDrive FC 301 com gabinetes tamanho A1.

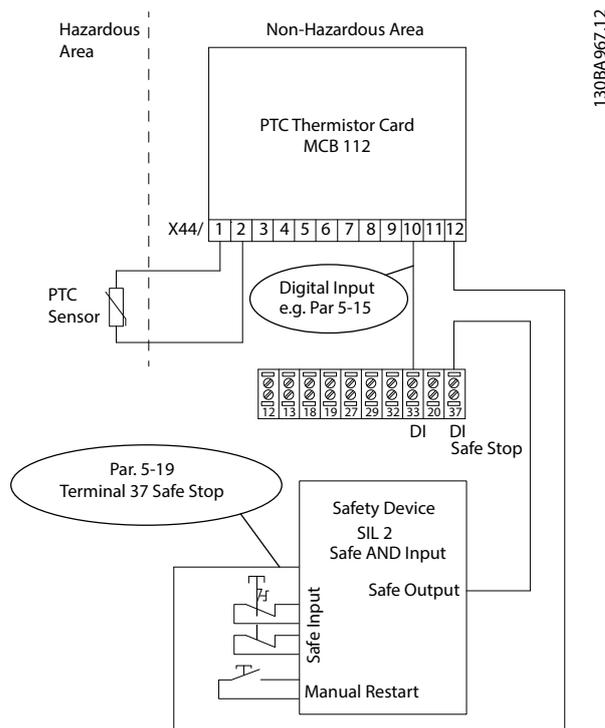
O VLT® PTC Thermistor Card MCB 112 usa o terminal 37 como seu canal de desligamento relacionado à segurança.

- Certifique-se de que a saída X44/12 do MCB 112 faça uma função lógica E com o sensor relacionado à segurança (por exemplo, botão de parada de emergência e interruptor de proteção) que ativa o STO. Isso significa que a saída para o terminal 37 do STO estará HIGH (24 V) somente se tanto o sinal da saída X44/12 do MCB 112 quanto o sinal do sensor relacionado à segurança

estiverem HIGH. Se pelo menos um dos dois sinais for LOW, a saída para o terminal 37 deverá ser LOW também.

- Garanta que o dispositivo de segurança com a lógica E seja compatível com o nível de segurança exigido.
- Proteja contra curto-circuito a conexão da saída do dispositivo de segurança com lógica E segura para o terminal 37 do STO; consulte Ilustração 3.4.

3



130BA967.12

Ilustração 3.4 Combinação de uma aplicação de STO e uma aplicação de MCB 112

A Ilustração 3.4 mostra uma entrada de nova partida do dispositivo de segurança externo. Isso significa que nessa instalação, parâmetro 5-19 Terminal 37 Parada Segura pode ser definido para o valor [7] PTC 1 & Relé W ou [8] PTC 1 & Relé A/W. Consulte Instruções de utilização do VLT® PTC Thermistor Card MCB 112 para obter mais detalhes.

4 Colocação em funcionamento

4.1 Instruções de Segurança

⚠️ CUIDADO

RISCO ELÉTRICO

O operador ou instalador elétrico é responsável pelo aterramento correto e por estar em conformidade com todas as normas de segurança locais e nacionais aplicáveis.

Consulte *capítulo 2 Segurança* e os *guias/instruções de utilização* do conversor de frequência relevante. Também, observe sempre as instruções fornecidas pelo fabricante do motor.

4.2 Ativação do STO

A função STO é ativada removendo a tensão do terminal 37 do conversor de frequência. Ao conectar o conversor de frequência a dispositivos de segurança externos para fornecer um atraso seguro, pode ser obtida uma instalação para uma Parada segura 1. Os dispositivos de segurança externos devem atender Cat./PL ou SIL quando conectados ao terminal 37. A função STO pode ser usada em motores assíncronos, síncronos e de ímã permanente.

Quando a função STO (terminal 37) é ativada, o conversor de frequência emite um alarme, desarma a unidade e para o motor com parada por inércia. É necessária nova partida manual. Use a função STO para parar o conversor de frequência em situações de parada de emergência. No modo de operação normal quando o STO não for necessário, use a função de parada padrão. Assegure que os requisitos de acordo com ISO 12100 parágrafo 6.3.3.2.5 sejam atendidos antes de usar a função de nova partida automática.

4.3 Programações dos parâmetros de STO em combinação com VLT® PTC Thermistor Card MCB 112

Quando MCB 112 estiver conectado, mais seleções estão disponíveis para *parâmetro 5-19 Terminal 37 Parada Segura* ([4] *Alarme do PTC 1 para* [9] *PTC 1 & Relé W/A*).

- As seleções [1]* *AlarmParadSeg* e [3] *AdvertParadSegur* ainda estão disponíveis, mas são para instalações sem MCB 112 ou qualquer dispositivo de segurança externo. Se [1]* *AlarmParadSeg* e [3] *AdvertParadSegur* estiverem selecionados e MCB 112 for acionado, o conversor de frequência responde com o *alarme 72, Falha Perigosa* e realiza uma parada por

inércia do motor com segurança, sem nova partida automática.

- Não selecione [4] *Alarme do PTC 1* e [5] *Advertência PTC 1* quando um dispositivo de segurança externo for usado. Use essas seleções somente quando apenas MCB 112 usar o STO. Se a seleção [4] *Alarme do PTC 1* ou [5] *Advertência PTC 1* *Advertência* estiver selecionada e o dispositivo de segurança externo acionar o STO, o conversor de frequência emite o *alarme 72, Falha Perigosa* e realiza uma parada por inércia do motor com segurança, sem nova partida automática.
- Selecione [6] *PTC 1 & Relé A* a [9] *PTC 1 & Relé W/A* para a combinação de dispositivo de segurança externo e MCB 112.

⚠️ CUIDADO

NOVA PARTIDA AUTOMÁTICA

As seleções permitem nova partida automática quando o dispositivo de segurança externo está desativado.

Antes de selecionar [7] *PTC 1 & Relé W* ou [8] *PTC 1 & Relé A/W*, assegure que:

- A prevenção de nova partida acidental é implementada por outras partes da instalação do STO ou
- Uma presença na zona de perigo pode ser excluída fisicamente quando o STO não estiver ativado. Em particular, o parágrafo 6.3.3.2.5 da ISO 12100:2010 deve ser observado.

Consulte *Instruções de utilização do VLT® PTC Thermistor Card MCB 112* para obter mais informações.

4.4 Comportamento de Nova Partida Automática/Manual

Por padrão, a função STO é programada para comportamento de prevenção de nova partida acidental. Para finalizar o STO e retomar a operação normal:

- Reaplique a alimentação de 24 V CC no terminal 37.
- Envie um sinal de reinicialização (via barramento, E/S digital ou tecla [Reset]).

Defina a função STO para nova partida automática programando o valor de *parâmetro 5-19 Terminal 37 Parada Segura* do valor padrão [1]* *AlarmParadSeg* para o valor [3] *AdvertParadSegur*.

Nova partida automática significa que o STO está terminado e a operação normal será retomada, quando a

tensão de 24 V CC é aplicada no terminal 37. Nenhum sinal de reinicialização é necessário.

4.5 Teste de colocação em funcionamento do STO

Após a instalação e antes da primeira operação, execute um teste de colocação em funcionamento da instalação usando o STO.

Execute o teste novamente após cada modificação da instalação ou aplicação que envolva o STO.

AVISO!

Um teste de colocação em funcionamento bem-sucedido da função STO é obrigatório após a instalação inicial e após cada mudança subsequente na instalação.

Para executar um teste de colocação em funcionamento:

- Siga as instruções em *capítulo 4.5.1 Prevenção de nova partida para aplicação de STO* para aplicações sem nova partida automática após uma parada segura ou
- Siga as instruções em *capítulo 4.5.2 Nova partida automática da aplicação de STO* para aplicações com nova partida automática após uma parada segura.

4.5.1 Prevenção de nova partida para aplicação de STO

Aplicação em que *parâmetro 5-19 Terminal 37 Parada Segura* é programado para o valor padrão [1]* *AlarmParadSeg* ou STO e VLT® PTC Thermistor MCB 112 combinados em que *parâmetro 5-19 Terminal 37 Parada Segura* é programado para [6] *PTC 1 & Relé A* ou [9] *PTC 1 & Relé W/A*):

1. Remova a alimentação de tensão de 24 V CC do terminal 37 usando o dispositivo de interrupção enquanto o conversor de frequência aciona o motor (ou seja, a alimentação de rede elétrica não é interrompida).
2. Verifique se:
 - 2a O motor para por inércia.
 - 2b O freio mecânico é ativado (se conectado).
 - 2c Se o painel de controle local (LCP) estiver montado, ele mostra o *Alarme 68, Parada Segura*.
3. Reaplique a tensão de 24 V CC no terminal 37.
4. Assegure que o motor permanece no estado de parada por inércia e o freio mecânico (se conectado) permanece ativado.
5. Envie um sinal de reinicialização (via barramento, E/S digital ou tecla [Reset]).

6. Assegure que o motor está operacional novamente.

O teste de colocação em funcionamento é concluído com sucesso quando todas as etapas são aprovadas.

4.5.2 Nova partida automática da aplicação de STO

Aplicação em que *parâmetro 5-19 Terminal 37 Parada Segura* é programado para [3] *AdvertParadSegur* ou Safe Torque Off e VLT® PTC Thermistor MCB 112 combinados em que *parâmetro 5-19 Terminal 37 Parada Segura* é programado para [7] *PTC 1 & Relé W* ou [8] *PTC 1 & Relé A/W*):

1. Remova a alimentação de tensão de 24 V CC do terminal 37 com o dispositivo de interrupção enquanto o conversor de frequência aciona o motor (ou seja, a alimentação de rede elétrica não é interrompida).
2. Verifique se:
 - 2a O motor para por inércia.
 - 2b O freio mecânico é ativado (se conectado).
 - 2c Se o painel de controle local (LCP) estiver montado, ele mostra a *advertência 68, Parada Segura*.
3. Reaplique a tensão de 24 V CC no terminal 37.
4. Assegure que o motor está operacional novamente.

O teste de colocação em funcionamento é concluído com sucesso quando todas as etapas são aprovadas.

AVISO!

Consulte a advertência no comportamento de nova partida no *capítulo 2.3 Segurança e Precauções*.

4.6 Segurança da configuração do sistema

- Medidas de segurança são de responsabilidade do usuário
- Os parâmetros do conversor de frequência são protegidos por senha.

4.7 Serviço e manutenção

Para PL d ou SIL2 é obrigatório, para PL ou SIL inferior é recomendável realizar um teste funcional a cada 12 meses para detectar qualquer falha ou mau funcionamento da funcionalidade STO.

Para aplicar o teste funcional, realize as seguintes etapas (ou um método semelhante adequado para a aplicação):

1. Remova a alimentação de tensão de 24 V CC do terminal 37.
2. Verifique se o LCP mostra o *alarme 68, Parada Segura*.
3. Verifique se o conversor de frequência desarma a unidade.
4. Verifique se o motor realiza uma parada por inércia e chega a uma parada completa.
5. Verifique se o motor não poder ser iniciado.
6. Reconecte a alimentação de tensão de 24 V CC no terminal 37.
7. Verifique se o motor não dá partida automaticamente e reinicia somente ao ser dado um sinal de reinicialização (via barramento, E/S digital ou tecla [Reset]).

5 Dados técnicos do STO

AVISO!

Para obter as especificações técnicas e as condições de operação do conversor de frequência, consulte os guias/instruções de utilização relevantes do conversor de frequência.

AVISO!

O sinal do STO deve ser fornecido por SELV ou PELV.

Diretivas europeias	Diretiva de maquinaria (2006/42/EC)	EN ISO 13849-1	
		EN IEC 62061	
		EN IEC 61800-5-2	
	Diretiva EMC (2014/30/EU)	EN 50011	
		EN 61000-6-3	
		EN 61800-3	
Diretiva de baixa tensão (2014/35/EU)	EN 50178		
	EN 61800-5-1		
Normas de segurança	Segurança das máquinas	EN ISO 13849-1, IEC 62061, IEC 60204-1	
	Segurança funcional	IEC 61508-1 to -7, IEC 61800-5-2	
Função de segurança		IEC 61800-5-2	IEC 60204-1
		Safe Torque Off (STO) (Torque de Segurança Desligado)	Categoria de parada 0
Desempenho de segurança	ISO 13849-1		
	Categoria	Cat. 3	
	Cobertura do diagnóstico	CC: 90% (Médio)	
	Tempo médio para falha perigosa	MTTFd: 14.000 anos (alto)	
	Nível de desempenho	PL d	
	IEC 61508/IEC 62061		
	Nível da integridade de segurança	SIL 2, SIL CL2	
	Probabilidade de Falha perigosa por hora	PFH: 1E-10/h; 1E-8/h para variantes específicas ^{1), 2)} (modo alta demanda)	
	Probabilidade de Falha perigosa sob demanda	PFD: 1E-10; 1E-4 para variantes específicas ^{1), 2)} (modo baixa demanda)	
	Tolerância a falhas de hardware	HFT: 0 (1oo1)	
	Intervalo do teste de prova T1	20 anos	
TM de tempo de missão	20 anos		
Tempo de reação	Tempo de resposta da entrada à saída	Máximo 20 ms, 60 ms para variantes específicas ^{1), 2)}	

Tabela 5.1 Dados Técnicos

1) VLT® HVAC Drive FC 102 Conversores de alta potência VLT® Refrigeration Drive FC 103, VLT® AQUA Drive FC 202 e VLT® Automation Drive FC 301/FC 302 com gabinete tamanho F:

- 400 V: 450/500 kW (600/650 hp) – 800/1000 kW (1075/1350 hp) (sobrecarga alta/sobrecarga normal).
- 690 V: 630/710 kW (850/950 hp) – 1800/2000 kW (2400/2700 hp) (sobrecarga alta/sobrecarga normal).

2) VLT® Parallel Drive Modules:

- 400 V: 250/315 kW (350/450 hp) - 800/1000 kW (1200/1350 hp) (sobrecarga alta/sobrecarga normal).
- 690 V: 315/400 kW (350/400 hp) - 1000/1200 kW (1150/1350 hp) (sobrecarga alta/sobrecarga normal).

Dados de SISTEMA

Dados de segurança funcional estão disponíveis na biblioteca de dados para uso com a ferramenta de cálculo SISTEMA do IFA (Instituto de saúde e segurança ocupacional e do Seguro social de acidentes alemão) e dados para cálculo manual. A ferramenta SISTEMA está disponível para download em www.drives.danfoss.com/services/pc-tools/.

Índice

A

Abreviações.....	3
Alarme.....	8
Aprovações.....	2
Ativação.....	8

C

Canal de desligamento.....	7
Cartão do termistor.....	7
Certificações.....	2
Comando.....	4
Comportamento de nova partida.....	8
Convenções.....	3

D

Dados de SISTEMA.....	12
Dados técnicos.....	11
Dispositivo de segurança.....	7
Dispositivos de segurança externos.....	8

F

Freio mecânico.....	9
---------------------	---

I

Identificação.....	2
Instalação.....	7
Interruptor de proteção de segurança.....	7

M

Manutenção.....	9
-----------------	---

N

Normas e conformidade.....	3
Nova partida automática.....	8,9

P

Pessoal qualificado.....	4
Prevenção de nova partida.....	8,9
Prevenção de nova partida acidental.....	8
Produtos cobertos.....	2
Programações do parâmetro.....	8

S

Saída.....	7
Seleções.....	8

Sensor relacionado à segurança.....	7
SIL CL2.....	3
SIL2.....	3
Símbolos.....	3
Sinal.....	4,7
Sistema de controle.....	4

T

Terminação.....	8
Teste de colocação em funcionamento.....	9



.....
A Danfoss não aceita qualquer responsabilidade por possíveis erros constantes de catálogos, brochuras ou outros materiais impressos. A Danfoss reserva-se o direito de alterar os seus produtos sem aviso prévio. Esta determinação aplica-se também a produtos já encomendados, desde que tais modificações não impliquem em mudanças nas especificações acordadas. Todas as marcas registradas constantes deste material são propriedade das respectivas empresas. Danfoss e o logotipo Danfoss são marcas registradas da Danfoss A/S. Todos os direitos reservados.
.....

Danfoss A/S
Ulsnaes 1
DK-6300 Graasten
vlt-drives.danfoss.com

